

Brusel 17. července 2025
(OR. en)

11242/25

Interinstitucionální spis:
2025/0204(NLE)

ECOFIN 950
UEM 388
FIN 827
ECB
EIB

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY, kterým se mění prováděcí rozhodnutí ze dne 4. května 2022 o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Bulharska

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY

ze dne ...,

**kterým se mění prováděcí rozhodnutí ze dne 4. května 2022
o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Bulharska**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/241 ze dne 12. února 2021,
kterým se zřizuje Nástroj pro oživení a odolnost¹, a zejména na čl. 20 odst. 1 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Evropské komise,

¹ Úř. věst. L 57, 18.2.2021, s. 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Poté, co Bulharsko dne 15. října 2021 předložilo národní plán pro oživení a odolnost, navrhla Komise Radě jeho kladné posouzení. Dne 4. května 2022 Rada kladné posouzení schválila prováděcím rozhodnutím (dále jen „prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022“)². Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 bylo změněno prováděcím rozhodnutím Rady ze dne 8. prosince 2023³.
- (2) Dne 16. dubna 2025 předložilo Bulharsko Komisi odůvodněnou žádost, aby navrhla změnu prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 v souladu s čl. 21 odst. 1 nařízení (EU) 2021/241 z toho důvodu, že plán pro oživení a odolnost v důsledku objektivních okolností již zčásti nelze splnit. Bulharsko proto předložilo pozměněný plán pro oživení a odolnost.

² Viz dokumenty ST 8091/22 INIT a ST 8091/22 ADD 1 na stránkách <http://register.consilium.europa.eu>.

³ Viz dokumenty ST 15837/23 INIT a ST 15837/23 ADD 1 na stránkách <http://register.consilium.europa.eu>.

Kapitola REPowerEU na základě článku 21c nařízení (EU) 2021/241

- (3) Kapitola REPowerEU zahrnuje tři nové reformy a dvě nové investice. Reforma č. 1 Rámec pro řízení energetické chudoby a příprava liberalizace maloobchodního trhu má za cíl zřídit koordinační jednotku pro řešení energetické chudoby a ochranu energeticky zranitelných spotřebitelů a provést přípravná opatření pro liberalizaci maloobchodního trhu s elektřinou. Cílem reformy č. 2 (Transparentnost postupů připojení pro nové kapacity z obnovitelných zdrojů a skladovací kapacity) je zvýšit transparentnost postupů připojení pro nové kapacity z obnovitelných zdrojů vytvořením veřejně přístupné on-line mapy hostitelské kapacity sítě. Cílem reformy č. 3 (Zlepšení fungování vyrovnávacího trhu a umožnění odezvy na straně poptávky) je zlepšit fungování vyrovnávacího trhu v Bulharsku přistoupením provozovatele přenosové soustavy ESO EAD k platformě pro mezinárodní koordinaci automatizovaného obnovení kmitočtu a provozu stabilního systému (PICASSO) a přijetím analýzy a doporučení pro usnadnění opatření reagujících na poptávku. V rámci investice č. 1 bude vytvořen informační systém, který usnadní identifikaci domácností trpících energetickou chudobou a zranitelných domácností a potvrdí jejich status. Investice č. 3 zahrnuje zavádění energie z obnovitelných zdrojů a elektrických vozidel při poskytování sociálních služeb.

- (4) Kapitola REPowerEU zahrnuje rovněž rozšířené opatření, konkrétně rozšířené opatření investice č. 2: (Vnitrostátní infrastruktura pro skladování elektřiny (RESTORE)) ovlivňující investici č. 8 (Vnitrostátní infrastruktura pro skladování elektřiny z obnovitelných zdrojů (RESTORE)) v rámci složky 4 (Nízkouhlíkové hospodářství), jejímž cílem je zavedení síťových zařízení pro skladování elektřiny. Rozšířené opatření obsažené v kapitole REPowerEU představuje podstatné zlepšení úrovně ambicí u opatření, které již do plánu pro oživení a odolnost bylo zahrnuto.
- (5) Vzhledem ke snížení maximálního finančního příspěvku ve výši 578 533 524 EUR v souladu s čl. 11 odst. 2 nařízení (EU) 2021/241 a v návaznosti na změnu prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 prováděcím rozhodnutím Rady ze dne 8. prosince 2023 zahrnulo Bulharsko investici č. 4 (Podpora pro nové kapacity pro výrobu elektřiny z obnovitelných zdrojů a skladování elektřiny), která již byla obsažena v původním plánu pro oživení a odolnost schváleném prováděcím rozhodnutím Rady ze dne 4. května 2022, do kapitoly REPowerEU. Toto opatření bylo zohledněno v původním plánu pro oživení a odolnost jako investice č. 6 (Podpora nových kapacit pro výrobu elektřiny z obnovitelných zdrojů a skladování elektřiny) v rámci složky 4 (Nízkouhlíkové hospodářství).

Změny na základě článku 21 nařízení (EU) 2021/241

- (6) Změny plánu pro oživení a odolnost předložené Bulharskem se v důsledku objektivních okolností týkají 82 opatření.

- (7) Bulharsko vysvětlilo, že osm opatření již nelze splnit z důvodu značného zvýšení nákladů na provádění opatření v důsledku inflace. Jedná se o tato opatření: investice č. 2 (Modernizace vzdělávacích infrastruktur); investice č. 3 (Poskytování odborné přípravy v oblasti digitálních dovedností a zřízení platformy pro vzdělávání dospělých); investice č. 1 (Program k urychlení hospodářského oživení a transformace prostřednictvím výzkumu a inovací); investice č. 6 (Linie 3 metra v Sofii); reforma č. 10 (Zadávání veřejných zakázek); investice č. 1 (Modernizace dlouhodobé péče); investice č. 2 (Poskytování asistenčních zařízení osobám s trvalým zdravotním postižením) a investice č. 3 (Modernizace a rozvoj psychiatrické péče). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (8) Bulharsko vysvětlilo, že šest opatření již nelze splnit z důvodu neočekávané nedostatečné poptávky. Jedná se o tato opatření: investice č. 7 (Pilotní projekt kombinované výroby tepla a elektřiny z geotermálních zdrojů); reforma č. 1 (Aktualizace strategického rámce pro odvětví zemědělství); investice č. 2 (Palubní zařízení evropského vlakového zabezpečovacího systému); investice č. 5 (Bezpečnost silničního provozu); investice č. 4 (Zlepšení kvality a udržitelnosti bezpečnostních služeb) a investice č. 6 (Zlepšení národního tísňového komunikačního systému 112). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (9) Bulharsko vysvětlilo, že pět opatření již nelze splnit z důvodu neočekávaných právních problémů. Jedná se o tato opatření: investice č. 1 (Začlenění ekosystémového přístupu a uplatňování přírodě blízkých řešení do ochrany lokalit sítě Natura 2000); investice č. 1 (Železniční kolejová vozidla); investice č. 1 (Program výstavby/další výstavby/rekonstrukce vodovodních a kanalizačních systémů, včetně čistíren odpadních vod pro aglomerace s populačním ekvivalentem mezi 2 000 a 10 000); investice č. 3 (Rozvoj sociální ekonomiky a investice č. 4 Modernizace Úřadu sociální pomoci). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (10) Bulharsko vysvětlilo, že šest opatření již nelze splnit z důvodu zpoždění v provádění. Jedná se o tato opatření: investice č. 2 (Podpora energie z obnovitelných zdrojů pro domácnosti); investice č. 3 (Podpora energeticky účinných systémů pouličního osvětlení); investice č. 5 (Pilotní projekty pro výrobu zeleného vodíku); reforma č. 1 (Dostupná, účinná a předvídatelná justice); investice č. 8 (Prostorové monitorování, kontrola a řízení prostřednictvím modernizace Střediska pro sledování letectví a kosmonautiky (AMC)) a investice č. 9 (Digitalizace dat ve správě obsahujících papírové registry). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (11) Bulharsko vysvětlilo, že 17 opatření bylo pozměněno s cílem zavést lepší alternativy, aby bylo dosaženo původních cílů těchto opatření. Jedná se o tato opatření: investice č. 1 (Centra STEM (přirodní vědy, technologie, inženýrství a matematika) a inovace ve vzdělávání); investice č. 4 (Mládežnická centra); reforma č. 4 (Podpora projektů v oblasti energetické účinnosti a energie z obnovitelných zdrojů prostřednictvím účtů za energii); reforma č. 8 (Liberalizace trhu s elektřinou); reforma č. 9 (Plán klimatické neutrality); investice č. 1 (Podpora renovace fondu budov); investice č. 2 (Digitalizace procesů od zemědělce ke spotřebiteli); reforma č. 1 (Strategický rámec pro dopravu); investice č. 2 (Bezpečnost silničního provozu); reforma č. 5 (Elektrická mobilita) a investice č. 7 (Zelená mobilita); reforma č. 2 (Pokračování reformy vodohospodářského odvětví); reforma č. 2 (Boj proti korupci); reforma č. 3 (Zavedení povinné soudní mediaci); investice č. 2 (Zlepšení podmínek pro intervenční diagnostiku a endovaskulární léčbu cerebrovaskulárních onemocnění a vytvoření podmínek pro postgraduální odbornou přípravu specialistů v oblasti endovaskulární léčby cerebrovaskulárních onemocnění v Bulharsku); investice č. 5 (Modernizace Úřadu práce); investice č. 7 (Rozvoj ambulantní péče). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. t Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (12) Bulharsko vysvětlilo, že 35 opatření bylo pozměněno za účelem zavedení lepších alternativ, které umožní snížit administrativní zátěž a zároveň dosáhnout cílů daných opatření. Jedná se o tato opatření: reforma č. 1 (Reforma předškolního a školního vzdělávání a celoživotního učení); reforma č. 1 (Společná politika rozvoje výzkumu a inovací); investice č. 2 (Zlepšení inovační kapacity Bulharské akademie věd); investice č. 1 (AttractInvestBG); investice č. 2 (Program hospodářské transformace); reforma č. 6 (Podpora výroby elektřiny z obnovitelných zdrojů); reforma č. 7 (Uvolnění potenciálu vodíkových technologií a výroby a dodávek vodíku); reforma č. 10 (Dekarbonizace energetického odvětví); reforma č. 11 (Zlepšení správy a řízení státních společností v odvětví energetiky); investice č. 4 (Digitální transformace elektrické přenosové sítě); investice č. 8 (Vnitrostátní infrastruktura pro skladování elektřiny z obnovitelných zdrojů (RESTORE)); investice č. 1 (Fond na podporu technologické a ekologické transformace zemědělství); reforma č. 1 (Rozvoj a provádění účinného politického a regulačního rámce); reforma č. 2 (Účinné využívání rádiového spektra); investice č. 1 (Rozšířené zavádění digitální infrastruktury); investice č. 2 (Výstavba, rozvoj a optimalizace digitálního systému TETRA a rádiové přenosové sítě); reforma č. 3 (Udržitelná městská mobilita); reforma č. 4 (Integrovaná veřejná doprava); reforma č. 4 (Posílení insolvenčních řízení); reforma č. 5 (Digitální reforma bulharského stavebnictví); reforma č. 6 (Reforma registru s cílem uvolnit potenciál elektronické veřejné správy); reforma č. 7 (Zlepšení správního rámce pro státní podniky);

reforma č. 8 (Posílení rámce pro boj proti praní peněz); investice č. 1 (Posílení, další rozvoj a budování jednotného informačního systému soudů); investice č. 2 (Digitalizace klíčových soudních procesů ve správním soudnictví); investice č. 3 (Transformace informační a komunikační infrastruktury státního zastupitelství); investice č. 6 (Podpora pilotní fáze pro zavedení informačního modelování staveb); investice č. 11 (Zajištění odpovídajících informací a administrativního prostředí pro provádění plánu na podporu oživení a odolnosti); reforma č. 1 (Reforma systému minimálního příjmu); reforma č. 2 (Reforma sociálních služeb); investice č. 6 (Rozvoj kulturních a tvůrčích odvětví); investice č. 7 (Digitalizace sbírek muzeí, knihoven a archivů); reforma č. 1 (Modernizace strategického rámce pro odvětví zdravotnictví); reforma č. 3 (Zlepšení atraktivity zdravotnických profesí a podpora vyváženějšího rozložení zdravotnických pracovníků na celém území) a investice č. 4 (Podpora nových kapacit pro výrobu elektřiny z obnovitelných zdrojů a skladování elektřiny) složky 13 kapitoly (REPowerEU). Na tomto základě Bulharsko požádalo o změnu uvedených opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (13) V návaznosti na zrušení opatření v souladu s článkem 21 nařízení (EU) 2021/241 Bulharsko požádalo o využití zdrojů uvolněných zrušením opatření a snížením úrovně jejich provádění k doplnění čtyř nových opatření a zvýšení úrovně provádění devíti opatření. Jedná se o tato opatření: investice č. 9 (Režim dotací pro renovace obytných budov); investice č. 8 (Zařízení pro monitorování a údržbu železničních tratí a nadzemních vedení); investice č. 9 (Renovace železniční infrastruktury) a investice č. 10 (Nová kolejová vozidla pro metro v Sofii); investice č. 2 (Program hospodářské transformace); investice č. 1 (Železniční kolejová vozidla); investice č. 6 (Linie 3 metra v Sofii); investice č. 7 (Zelená mobilita); reforma č. 10 (Zadávání veřejných zakázek); investice č. 4 (Zlepšení kvality a udržitelnosti bezpečnostních služeb); investice č. 2 (Zlepšení podmínek pro intervenční diagnostiku a endovaskulární léčbu cerebrovaskulárních onemocnění a vytvoření podmínek pro postgraduální odbornou přípravu specialistů v oblasti endovaskulární léčby cerebrovaskulárních onemocnění v Bulharsku); investice č. 3 (Modernizace a rozvoj psychiatrické péče); a investice č. 4 (Vybudování systému letecké záchranné zdravotní péče). Na tomto základě Bulharsko požádalo o zvýšení úrovně provádění devíti opatření a o doplnění čtyř nových opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno

Rozdělení milníků a cílů

- (14) Rozdělení milníků a cílů v rámci splátek by mělo být změněno tak, aby zohledňovalo změny plánu pro oživení a odolnost a orientační harmonogram předložený Bulharskem.

- (15) Původní plán pro oživení a odolnost by měl projít celkovou restrukturalizací, která by měla vést ke konsolidaci žádostí o platby.

Posouzení Komise

- (16) Komise pozměněný plán pro oživení a odolnost posoudila na základě posuzovacích kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 nařízení (EU) 2021/241.
- (17) Komise má za to, že změny předložené Bulharskem nemají vliv na kladné posouzení plánu pro oživení a odolnost uvedené v prováděcím rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 , pokud jde o relevanci, účinnost, účelnost a ucelenost plánu pro oživení a odolnost na základě posuzovacích kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 písm. a), c), g), h) nařízení (EU) 2021/241.

Řešení všech nebo významné části výzev identifikovaných v příslušných doporučeních pro jednotlivé země

- (18) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. b) a přílohou V kritériem 2.2 nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že pozměněný plán pro oživení a odolnost přispěje k účinnému řešení všech nebo významné části výzev (hodnocení A) identifikovaných v příslušných doporučeních určených Bulharsku, včetně jejich fiskálních aspektů, nebo výzev uvedených v jiných relevantních dokumentech, které Komise oficiálně přijala v rámci evropského semestru.

- (19) Po posouzení pokroku při provádění všech příslušných doporučení pro jednotlivé země v rámci evropského semestru 2025 má Komise zato, že nedošlo k žádnému podstatnému pokroku v oblastech, na něž se vztahují doporučení pro jednotlivé země, jako je transformace energetiky, udržitelná doprava, zdravotní péče, vzdělávání a dovednosti, digitální transformace a části podnikatelského prostředí.
- (20) Součástí pozměněného plánu je rozsáhlý soubor vzájemně se posilujících reforem a investic, jež přispívají k účinnému řešení všech nebo významné části hospodářských a sociálních výzev identifikovaných v doporučeních Rady určených Bulharsku v rámci evropského semestru, zejména v oblastech, jako je sociální začleňování, vzdělávání a dovednosti, dekarbonizace, přechod na digitální technologie, podnikatelské prostředí a zdravotní péče.

- (21) Očekává se, že kapitola REPowerEU posílí ambice plánu pro oživení a odolnost, pokud jde o příslušná doporučení pro jednotlivé země v oblasti energetiky a zelené transformace, zejména doporučení 3.5, 3.6 a 3.7 z roku 2020 zaměřená na zaměření investic na zelenou a digitální transformaci, zejména na čistou a účinnou výrobu a využívání energie a zdrojů, environmentální infrastrukturu a udržitelnou dopravu, což přispěje k postupné dekarbonizaci hospodářství, a to i v uhelných regionech, a doporučení 4 z roku 2024 o snížení závislosti na fosilních palivech a urychlení ekologické transformace, zajištění dostatečné skladovací kapacity a posílení infrastruktury elektrizační soustavy. Kapitola REPowerEU rovněž přispívá k doporučení 3.5 z roku 2023 týkajícímu se zvýšení energetické účinnosti a doporučení 4.2 z roku 2024 týkajícímu se řešení energetické chudoby..

Zásada „významně nepoškozovat“

- (22) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. d) a přílohou V kritériem 2.4 nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že pozměněný plán pro oživení a odolnost zajistí, aby žádné opatření pro provádění reforem a investičních projektů v něm zahrnuté (hodnocení A) významně nepoškozovalo environmentální cíle ve smyslu článku 17 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852⁴ (zásada „významně nepoškozovat“).

⁴ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852 ze dne 18. června 2020 o zřízení rámce pro usnadnění udržitelných investic a o změně nařízení (EU) 2019/2088 (Úř. věst. L 198, 22.6.2020, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/852/oj>).

- (23) Změny zavedené pozměněným plánem pro oživení a odolnost nemají vliv na kladné posouzení provedené u původního plánu rizikové připravenosti, pokud jde o toto posuzovací kritérium.
- (24) Pokud jde o nové reformy a investice zavedené v kapitole REPowerEU, Bulharsko poskytlo systematické posouzení každého opatření z hlediska zásady „významně nepoškozovat“ v souladu s technickými pokyny uvedenými v oznámení Komise nazvaném „Technické pokyny k uplatňování zásady „významně nepoškozovat“ podle nařízení o Nástroji pro oživení a odolnost“⁵. Poskytnuté informace ukazují, že opatření obsažená v pozměněném plánu pro oživení a odolnost významně nepoškozují.

Příspěvek k naplňování cílů REPowerEU

- (25) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. da) a přílohou V kritériem 2.12 nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že kapitola REPowerEU do značné míry (hodnocení A) účinně přispěje k energetické bezpečnosti, diverzifikaci dodávek energie pro Unii, ke zvyšování využívání obnovitelných zdrojů a energetické účinnosti, zvyšování kapacit pro ukládání energie nebo k nezbytnému snížení závislosti na fosilních palivech před rokem 2030.

⁵ Úř. věst. C, C/2023/111, 11.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2023/111/oj>.

- (26) Očekává se, že provádění rozšířených a nových opatření přímo přispěje k cílům REPowerEU podle čl. 21c odst. 3 písm. b), c) a e) nařízení (EU) 2021/241. K řešení energetické chudoby podle čl. 21c odst. 3 písm. c) nařízení (EU) 2021/241 přispívají reforma č. 1 týkající se vytvoření správního rámce pro energetickou chudobu a příprava na liberalizaci maloobchodního trhu a investice č. 1 týkající se vnitrostátního informačního systému pro domácnosti trpící energetickou chudobou a pro zranitelné domácnosti. Očekává se, že zvýšením transparentnosti postupů připojení k síti reforma č. 2 usnadní a urychlí zavádění obnovitelných zdrojů energie, a přispěje tak k cíli stanovenému v čl. 21c odst. 3 písm. b) nařízení (EU) 2021/241. Reforma č. 3 o zlepšení fungování vyrovnávacího trhu a umožnění odezvy na straně poptávky přispívá k cíli čl. 21c odst. 3 písm. e) nařízení (EU) 2021/241, kterým je řešit vnitřní a přeshraniční překážky v přenosu a distribuci energie. Podporou investic do skladování elektřiny přispívají investice č. 2 a 4 k cíli podpořit skladování elektřiny a urychlit integraci obnovitelných zdrojů energie, jak je stanoveno v čl. 21c odst. 3 písm. e) nařízení (EU) 2021/241. Investice č. 3 týkající se instalace fotovoltaických systémů a poskytování elektrických vozidel pro zařízení sociálních služeb přispívá jak k podpoře dopravy s nulovými emisemi, jak je stanoveno v čl. 21c odst. 3 písm. e) nařízení (EU) 2021/241, tak k urychlení zavádění energie z obnovitelných zdrojů, jak je stanoveno v čl. 21c odst. 3 písm. b) uvedeného nařízení.

Opatření s přeshraničním rozměrem nebo dopadem na více zemí

- (27) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. db) a přílohou V kritériem 2.13 nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že opatření obsažená v kapitole REPowerEU budou mít do značné míry (hodnocení A) přeshraniční rozměr nebo dopad na více zemí.
- (28) Většina opatření zahrnutých do kapitoly REPowerEU má přeshraniční rozměr nebo účinek na více zemí.
- (29) Investice s více zeměmi a přeshraničním rozměrem spočívají v podpoře elektrifikace, podpoře výroby energie z obnovitelných zdrojů a začlenění obnovitelných zdrojů energie do sítě, čímž se sníží poptávka země po fosilních palivech. Celkové náklady na uvedená opatření činí celkem 495 753 906 EUR, což představuje více než 30 % odhadovaných nákladů kapitoly REPowerEU.
- (30) Opatření uvedená v kapitole REPowerEU snižují závislost na fosilních palivech na úrovni Unie a i na vnitrostátní úrovni, což odůvodňuje hodnocení, že tato opatření mají mít do značné míry (hodnocení A) přeshraniční rozměr nebo dopad na více zemí.

Příspěvek k zelené transformaci, včetně biologické rozmanitosti

- (31) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. e) a přílohou V kritériem 2.5 nařízení (EU) 2021/241 obsahuje pozměněný plán pro oživení a odolnost opatření, která do značné míry (hodnocení A) přispívají k ekologické transformaci, včetně biologické rozmanitosti, nebo k řešení výzev, které z této transformace vyplývají. Opatření podporující cíle v oblasti klimatu odpovídají částce, která představuje 49,9 % celkových finančních prostředků přidělených na pozměněný plán a 99,5 % celkových odhadovaných nákladů na opatření v kapitole REPowerEU podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v příloze VI nařízení (EU) 2021/241. V souladu s článkem 17 nařízení (EU) 2021/241 je pozměněný plán pro oživení a odolnost v souladu s informacemi obsaženými ve vnitrostátním plánu v oblasti energetiky a klimatu na období 2021–2030.
- (32) Zrušená opatření nebo opatření omezená z hlediska úrovně požadovaného provádění nemají dopad na celkové ambice plánu pro oživení a odolnost, pokud jde o ekologickou transformaci, zatímco kapitola REPowerEU významně přispívá k další podpoře ekologické transformace Bulharska, protože všechny reformy a investice integrálně přispívají ke snížení závislosti na fosilních palivech a usnadňují integraci obnovitelných zdrojů energie.
- (33) Pozměněný plán pro oživení a odolnost, včetně kapitoly REPowerEU, i nadále významně přispívá k ekologické transformaci, jakož i k dosažení cílů Unie v oblasti klimatu do roku 2030 při současném dodržování cíle klimatické neutrality EU do roku 2050. Očekává se, že opatření REPowerEU přispějí k zelené transformaci tím, že podpoří integraci energie z obnovitelných zdrojů do systému a přispějí k řešení energetické chudoby.

Příspěvek k digitální transformaci

- (34) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. f) a kritériem 2.6 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 obsahuje pozměněný plán pro oživení a odolnost opatření, která do značné míry (hodnocení A) přispívají k digitální transformaci nebo k řešení výzev, které z této transformace vyplývají. Opatření podporující digitální cíle odpovídají částce, která představuje 20,6 % celkových finančních prostředků přidělených na pozměněný plán pro oživení a odolnost podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v příloze VII uvedeného nařízení.
- (35) Kladné posouzení příspěvku k digitální transformaci uvedené v prováděcím rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 zůstává v platnosti. Pozměněný plán pro oživení a odolnost zahrnuje úpravy devatenácti opatření týkajících se digitální transformace, odstranění dvou opatření týkajících se digitální transformace a nezahrnuje nová opatření, která by přispívala k digitální transformaci.

Výpočet nákladů

- (36) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. i) a přílohou V kritériem 2.9 nařízení (EU) 2021/241 je odůvodnění výše odhadovaných celkových nákladů plánu pro oživení a odolnost uvedené v pozměněném plánu pro oživení a odolnost do určité míry (hodnocení B) přiměřené a věrohodné, odpovídá zásadě nákladové efektivity a je úměrné očekávanému účinku na hospodářství a společnost členského státu.

- (37) Z poskytnutých informací vyplývá, že posouzení odhadů nákladů na nová opatření REPowerEU a na stávající opatření, jejichž úpravy si vyžádaly nové posouzení nákladů, ukazuje, že většina nákladů je přiměřená a věrohodná. Pouze v několika případech byly podrobné údaje o metodice a předpokladech použitých k vypracování odhadů omezené, částečně z důvodu novosti daných opatření. U tohoto posuzovacího kritéria nebylo proto možné udělit hodnocení A. Dále lze říci, že změny v odhadovaných nákladech na ostatní pozměněná opatření byly odůvodněné a odpovídající, úměrné novým revidovaným cílům a podložené podrobnými výpočty a důkazy a přiměřenost a věrohodnost těchto odhadovaných nákladů se tudíž ve srovnání s původním plánem nezměnily. Odhadované celkové náklady plánu pro oživení a odolnost jsou v souladu se zásadou nákladové efektivnosti a jsou úměrné očekávanému účinku na hospodářství a společnost členského státu.

Ochrana finančních zájmů Unie

- (38) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. j) a kritériem 2.10 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 jsou opatření navržená v pozměněném plánu pro oživení a odolnost a dodatečná opatření obsažená v tomto prováděcím rozhodnutí přiměřená (hodnocení A) pro prevenci, odhalování a nápravu korupce, podvodů a střetu zájmů při využívání finančních prostředků poskytnutých na základě uvedeného nařízení a očekává se, že opatření účinně zabrání dvojímu financování na základě uvedeného nařízení a z jiných programů Unie. Tím není dotčeno uplatňování jiných nástrojů na podporu a prosazování souladu s právem Unie, včetně prevence, odhalování a nápravy korupce, podvodů a střetů zájmů a ochrany rozpočtu Unie v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2020/2092⁶.
- (39) Od předchozího posouzení má Komise přístup k informacím o skutečném provádění bulharského auditního a kontrolního systému. To zahrnuje předběžná zjištění auditu týkajícího se ochrany finančních zájmů Unie, který provedla Komise v Bulharsku.
- (40) S ohledem na tyto informace se Komise domnívá, že systém vnitřní kontroly plánu pro oživení a odolnost Bulharska je celkově přiměřený.

⁶ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2020/2092 ze dne 16. prosince 2020 o obecném režimu podmíněnosti na ochranu rozpočtu Unie (Úř. věst. L 433 I, 22.12.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2092/oj>).

Rovnost

- (41) Předchozí popis aspektů provádění a monitorování plánu pro oživení a odolnost, jakož i rovnosti žen a mužů zůstává v platnosti. Cílem investice C13I1 „Vytvoření informačního systému o energeticky chudých a zranitelných domácnostech“ a reformy C13R1 „Rámec správy pro energetickou chudobu a přípravu liberalizace maloobchodního trhu“ je řešit specifické potřeby spotřebitelů trpících energetickou chudobou a zranitelných spotřebitelů s cílem zajistit jejich ochranu prostřednictvím cílených opatření.

Kladné posouzení

- (42) Na základě kladného posouzení pozměněného plánu pro oživení a odolnost ze strany Komise se zjištěním, že plán uspokojivě splňuje posuzovací kritéria stanovená v nařízení (EU) 2021/241, by se v souladu s čl. 20 odst. 2 a přílohou V uvedeného nařízení měly stanovit reformy a investiční projekty nezbytné pro provádění pozměněného plánu, příslušné milníky, cíle a ukazatele a částka poskytnutá Unií na provádění pozměněného plánu.

Finanční příspěvek

- (43) Odhadované celkové náklady pozměněného bulharského plánu pro oživení a odolnost, včetně kapitoly REPowerEU, činí 6 174 106 145 EUR. Vzhledem k tomu, že výše odhadovaných celkových nákladů pozměněného plánu pro oživení a odolnost je vyšší než aktualizovaný maximální finanční příspěvek, který je pro Bulharsko k dispozici, měl by finanční příspěvek stanovený v souladu s článkem 4a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1755⁷ a s čl. 20 odst. 4 a čl. 21a odst. 6 nařízení (EU) 2021/241 a přidělený na pozměněný plán pro oživení a odolnost Bulharska činit 5 688 778 600 EUR.
- (44) V souladu s čl. 21a odst. 5 nařízení (EU) 2021/241 předložilo Bulharsko dne 16. dubna 2025 žádost o přidělení příjmů uvedených v čl. 21a odst. 1 uvedeného nařízení, které jsou rozděleny mezi členské státy na základě ukazatelů stanovených v metodice uvedené v příloze IVa nařízení (EU) 2021/241. Odhadované celkové náklady na opatření uvedená v čl. 21c odst. 3 písm. b) až f) nařízení (EU) 2021/241, obsažená v kapitole REPowerEU činí 498 208 098 EUR. Vzhledem k tomu, že tato částka je vyšší než přidělený podíl, který je pro Bulharsko k dispozici, měla by se dodatečná nevratná finanční podpora, která je pro Bulharsko k dispozici, rovnat uvedenému přidělenému podílu. Tato částka činí 479 327 545 EUR.

⁷ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1755 ze dne 6. října 2021, kterým se vytváří rezerva na vyrovnání se s důsledky brexitu (Úř. věst. L 357, 8.10.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

- (45) Kromě toho Bulharsko v souladu s článkem 4a nařízení (EU) 2021/1755⁷ dne 28. února 2023 předložilo odůvodněnou žádost o převod zbývající částky svého prozatímního přidělu ve výši 6 000 000 EUR ze zdrojů rezervy na vyrovnání se s důsledky brexitu do Nástroje pro oživení a odolnost. Tato částka by měla být poskytnuta na podporu reforem a investic v kapitole REPowerEU jako dodatečná nevratná finanční podpora.
- (45) Celkový finanční příspěvek, který má Bulharsko k dispozici, včetně kapitoly REPowerEU, by měl činit 6 174 106 145 EUR.
- (47) Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno. V zájmu jasnosti by příloha prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 měla být zcela nahrazena,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 4. května 2022 o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Bulharska se mění takto:

- 1) článek 1 se nahrazuje tímto:

„Článek 1

Schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost

Posouzení pozměněného plánu pro oživení a odolnost Bulharska na základě kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 nařízení (EU) 2021/241 se schvaluje. V příloze tohoto rozhodnutí jsou stanoveny reformy a investiční projekty v rámci plánu pro oživení a odolnost, opatření a harmonogram pro monitorování a provádění plánu, včetně příslušných milníků a cílů spojených s vyplácením nevratné finanční podpory, příslušné ukazatele týkající se plnění plánovaných milníků a cílů a opatření pro poskytnutí plného přístupu ze strany Komise k příslušným podkladovým údajům.“;

- 2) v článku 2 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Unie poskytne Bulharsku finanční příspěvek ve formě nevratné podpory ve výši 6 174 106 145 EUR*. Tento příspěvek zahrnuje:

- a) částku ve výši 4 636 043 337 EUR, která se poskytuje v rámci právního závazku do dne 31. prosince 2022;

- b) částku ve výši 1 052 735 263 EUR, která se poskytuje v rámci právního závazku ode dne 1. ledna 2023 do dne 31. prosince 2023;
- c) částku ve výši 479 327 545 EUR** v souladu s čl. 21a odst. 6 nařízení (EU) 2021/241, určenou výhradně na opatření podle článku 21c uvedeného nařízení s výjimkou opatření uvedených v čl. 21c odst. 3 písm. a);
- d) částku ve výši 6 000 000 EUR, která se do tohoto Nástroje pro oživení a odolnost převádí z rezervy na vyrovnání se s důsledky brexitu.

* Tato částka odpovídá přiděleným finančním prostředkům po odečtení poměrného podílu Bulharska na výdajích podle čl. 6 odst. 2 nařízení (EU) 2021/241, podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v článku 11 uvedeného nařízení.

** Tato částka odpovídá přiděleným finančním prostředkům po odečtení poměrného podílu Bulharska na výdajích podle čl. 6 odst. 2 nařízení (EU) 2021/241 podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v příloze IVa uvedeného nařízení.“

- 3) Příloha se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno Bulharské republice.

V dne

Za Radu
předseda/předsedkyně
